



حکومتی هه‌ریمی کوردستان

وهزاره‌تی پلان دانان

دهسته‌ی ناماری هه‌ریم

ژماره‌ی پێوانه‌یی نرخه‌کانی به‌کاربه‌ر

شيكردنه وهى هه لاوسانى ئابوورى

تيكرائى هه لاوسانىمانگانه

ژماره پيوانه پي نرخی به كار بهر له مانگى (ته مموز) ى (2013) له هه ريمى كوردستان گهيشته (142.3 %) به مەش بهرزبون وهى به خوّه تۆمار كردوه كه ريژه كه ى ده گاته (0.3 %) به بهراووردى له گه ل مانگى (حوزهيران) ى رابردوو ئەمەش ده گه ريژه وه بۆ بهرزبون وهى نرخی له م به شانەى خواره وه . بهرزبون وه به گشتى له به شه كانى (جلوبه رگويپيلاو , پۆشنبيرى , كه رسته خزمه تگوزاريه جۆراو جۆره كان) وه ريژه كان به م شيوه پيه بوون (1.0 % , 0.1 % , 1.4 %) .

*

به شي جلوبه رگويپيلاو بهرزبون وه به ريژه ى (1.0 %) هۆكارينه مبه رزبون وه شه ده گه ريژه وه بۆ ئەم به شانە (جلوبه رگبه ريژه ى (1.0 %) كه رسته يجلوبه رگبه ريژه ى (0.4 %) خزمه تگوزاريدووريني جلوبه رگبه ريژه ى (0.2 %) جلوبه گيئاماده كراو پيپياوانبه ريژه ى (1.0) جلوبه گيئاماده كراو يئافره تانبه ريژه ى (1.4 %) جلوبه گيئاماده كراو يمندالنبه ريژه ى (1.8 %) پيپيلاو به ريژه ى (0.6 %) . دابه زينه به گشتى له به شه كانى (خواردنو خواره مەنى , كرى خانوو ئاو كارها سووته مەنى) به ريژه ى (2.3 % , 2.0 %) .

* به شى خواردن و خواردنه وه نزمبووته وه به ريژه ى (2.3 %) هۆكارى ئەم نزمبوونه وه يه ش ده گه ريژه وه بۆ نزم بوونه وه ى ئەم به شانە (خواردن و خواردنه وه به ريژه ى (2.4 %) گوشت به ريژه ى (10.9 %) ماسى به ريژه ى (0.3 %) ماست و پەنير و هيلكه به ريژه ى (1.5 %) زهيت و روون به ريژه ى (3.8 %) سهوزه به ريژه ى (8.7 %)

ئەو به شانەى هيج گۆرانپكيان به سه ر دا نه هاتوه (خواردنه وه كحوليه كان , پيداويستيه كانى ئاو مال چاگردنه وه , ته ندروستى , گواستنه وه , په روه رده و فيركردن , چيشخانه)

تیکرای هه ئاوسانى سالانه

ژماره ی پیاوانه یی نرخى به كار بهر له مانگى (ته مموز) ی (2013) له هه ريمى كوردستان گه يشته (142.3%) (

به مەش بهرزبونوه وەى تۆمار كردوو كه ریزه كه ی ده گاته (3.9%)) به رام بهر مانگى (ته مموز) ی سالى 2012

كه ریزه كه ی گه يشتبوو (137.0%) ئەمەش به هۆى بهرزبونوه وەى نرخى كالا له م به شانە

ئەم به شانە ی زیاد بوونيان به خۆوه دیوه ئەمانەن / (خۆراك و خواردنه وە بى كحوليه كان - خواردنه وە

كحوليه كان - جل و بهرگ و پيلاو - پيداويستيه كانى ناو مال چاگردنه وە - تەندروستى - گواستنه وە - رۆشن بیری

- پهروه رده - چيشخانه)

به تیکرای (2.8%، 2.4%، 6.8%، 2.9%، 0.7%، 5.1%، 6.4%، 16.8%، 3.3%)

وه هۆكارى ئەم بهرزبونوه وەيه ده گه ریته وە بۆ بهرزبونوه وەى نرخه كان به بهر او رد له كه ل مانگى تمموز 2012

به شى خۆراك و خواردنه وە بى كحوليه كان زیادى كردوه به ریزه ی (2.8%) چونكه ئەم به شانە زیاد بوونيان به

خۆوه دیوه : -خۆراك به ریزه ی (2.7%) نان و گەنم به ریزه ی (1.8%) ماست و هیلکه و په نیر به ریزه ی (0.4%)

روون و زهیت به ریزه ی (2.9%) سهوزه وات به ریزه ی (1.2%) میوه جات به ریزه ی (9.1%)

شه کرو به ره مه شه كریه كان به ریزه ی (7.1%) به ره مه خۆراكیه كانی تر به ریزه ی (1.8%)

خواردنه وە بى كحوليه كان به ریزه ی (3.2%)

وه ئەم به شانە نزمبونوه وەيان به خویانه وە بينیوه به بهر او رد له گەل مانگى ته مموزى 2012

(کریی خانوو، ئاو و کاره باسوته مەنى، په یوه ندى ، كه رسته و خزمه تگوزارییه جۆراو جۆره كان) به تیکرای (8.7%،

20.7%، 9.3)

به شیکه رسته و خزمه تگوزارییه جۆراو جۆره كاننزمبۆته وە .

نرخه کانی به کار بهر له هه ریمی کوردستان بۆ مانگی ته مموز / 2013

ژمارهی پێوانهیی نرخه کانی به کار بهر له هه ریمی کوردستان

کانوونی دووم – ته مموز / 2013

#	Division	تسموز	حوزجیران	ئایار	نیسان	ئادار	شوبات	کانوونی دووم	گرووپه کانی	ژ
		July	June	May	April	Mar	Feb	Jan		
		2013	2013	2013	2013	2013	2013	2013		
01	Food and Non-Alcoholic Beverages	154.3	158.0	162.9	169.0	165.2	159.3	156.1	خواردن و خواردمەنی	01
011	Food	155.6	159.5	164.6	171.2	167.1	160.8	157.4	خواردن	011
0111	Cereals and their products	113.7	113.1	113.4	113.5	113.9	110.7	110.9	نان ودانه بویه	0111
0112	Meats	149.3	167.5	150.6	149.7	150.2	142.9	144.2	گوشت	0112
0113	Fish	130.0	130.4	130.9	129.0	128.8	128.6	129.1	مەسی	0113
0114	Yogurt, Cheese and Eggs	119.4	121.2	122.7	123.9	126.1	126.7	128.6	مەست و پێنجروو هێلکه	0114
0115	Oils and Fats	99.7	103.6	98.8	99.6	99.4	97.9	97.2	زیت و روون	0115
0116	Fruits	190.1	185.7	195.6	190.2	185.2	180.0	179.1	میوه	0116
0117	Vegetables	175.7	192.5	203.1	231.9	219.0	207.4	192.6	سەوزە	0117
0118	Sugar and Sugar Products	159.6	159.1	157.7	157.2	152.5	152.2	152.3	شەکر و وێهره مەکانی شەکر	0118
0119	Other Food Products	134.6	134.6	134.3	134.8	135.1	135.1	135.2	بهره مەکانی خواردنی تر	0119
012	Non-Alcoholic Beverages	131.9	131.1	131.1	131.1	131.1	131.0	130.9	خواردنەوه ناکو حوله کانی	012
02	Alcoholic Beverages & Tobacco	121.0	121.0	121.0	121.0	118.0	118.0	118.0	خواردمەنی کحولیه کانی و توتن	02
03	Clothes and Footwear	144.3	142.9	141.4	140.8	140.8	141.1	141.4	جێ و بێرگ و پێتلاو	03
031	Clothes	143.7	142.3	140.7	140.2	140.5	140.9	141.4	جێ و بێرگ	031
0311	Cloth Fabrics	205.3	204.5	201.4	200.6	200.6	198.6	200.2	کەرستە جێ و بێرگ	0311
0312	Sewing Clothes Services	154.7	154.4	153.0	151.9	151.9	151.3	151.3	خزمتگوزاری دوورینی جێ و بێرگ	0312
0313	Men's Readymade Wear	131.2	129.9	129.8	129.1	129.4	129.7	129.4	جێ و بێرگی ئامادەکرۆی بیاوان	0313
0314	Ladies' Readymade Wear	140.7	138.8	135.1	134.7	134.6	135.6	136.4	جێ و بێرگی ئامادەکرۆی ئافرەتان	0314
0315	Children's Readymade Wear	177.7	174.6	173.5	172.5	172.5	174.2	175.5	جێ و بێرگی ئامادەکرۆی منداڵان	0315
0316	Clothes Cleaning	143.4	143.4	143.4	150.5	166.8	138.9	138.9	پاککەرۆمی جێ و بێرگ	0316
032	Footwear	145.2	144.4	143.2	142.4	140.5	139.9	139.3	پێتلاو	032
04	Housing, Water, Electricity & LPG	85.8	87.5	84.7	86.0	89.2	106.1	100.5	کرێی خانوو ئاو و کاربۆن سوتەمەنی	04
0411	Rent	153.5	149.3	149.3	149.3	148.4	148.4	148.4	کرێی خانوو	0411
0412	House Maintenance and Services	138.8	138.8	137.5	139.7	139.7	139.5	139.5	جاککردن و خزمتگوزاری خانوو	0412
0413	Electricity and Water Supply	24.1	24.3	23.1	25.5	35.8	71.3	54.3	دەیین کردنی ئاو و کاربۆن	0413
0414	Fuels (Gasolen, kerosene and LPG)	103.4	108.3	103.7	103.5	101.5	114.6	115.5	سوتەمەنی (بەنزین و نهوت و غاز)	0414
05	House Supplies, Appliances & Maintenance	125.2	125.2	125.0	123.5	122.0	122.0	121.9	پێداویستیه کانی ناو مالا جاککردنەوه	05
051	Furniture Equipments	126.1	126.3	126.1	123.9	123.3	123.7	123.7	کەل و پێل	051
052	Home Appliances	124.2	124.0	123.8	123.1	120.8	120.4	120.3	کەل و پێل ناوماڵ	052
06	Health	210.7	210.7	210.2	210.2	210.3	209.1	208.9	تەندروستی	06
07	Transportation	115.9	115.9	115.0	114.4	112.6	112.5	112.6	گواستنەوه	07
08	Communications	76.5	76.5	76.5	80.1	80.1	80.1	80.1	پەیوەندی	08
09	Recreation and Culture	100.1	100.0	93.9	93.9	93.9	93.9	93.9	ڕۆژنێوی	09
10	Education	244.7	244.7	244.7	244.0	232.9	230.1	219.2	پەرۆردە	10
11	Restaurants	152.6	152.6	152.6	148.7	147.8	147.8	147.8	چێشتخانه کانی	11
12	Misc. Services and Goods	159.3	157.2	161.8	167.7	177.6	175.6	179.4	کەرستە و خزمت گوزارییه جۆراومکان	12
00	General Index Number	142.3	141.9	143.0	144.2	142.9	142.1	141.1	تێکرای گشتی	00

نرخه کانی به کاربهر له ههريمی کوردستان بۆ مانگی ته مموز / 2013

ژماره ی پێوانه یی نرخه کانی به کاربهر له پارێزگای ههولێر

کانوونی دووم – ته مموز / 2013

#	Division	کانوونی دووم							گرووپه کانی	ژ
		تمموز	حوزحیران	ئایار	نیسان	ئادار	شوبات	کانوونی		
		July	June	May	April	Mar	Feb	Jan		
		2013	2013	2013	2013	2013	2013			
01	Food and Non-Alcoholic Beverages	156.7	166.7	171.4	177.6	176.2	169.0	166.8	خواردن و خواردمهمنی	01
011	Food	157.5	168.1	173.0	179.5	178.1	170.5	168.2	خواردن	011
0111	Cereals and their products	118.4	118.4	118.4	118.4	119.9	118.5	118.5	نان ودانهویله	0111
0112	Meats	136.0	159.7	136.2	136.2	136.2	136.2	137.5	گوشت	0112
0113	Fish	134.9	135.9	135.9	134.7	132.9	132.5	132.5	ماسی	0113
0114	Yogurt, Cheese and Eggs	124.0	128.7	128.9	129.1	132.2	130.5	132.8	ماست و بهنر وهنیکه	0114
0115	Oils and Fats	110.3	114.7	111.4	111.4	111.4	108.3	108.3	زیت و روون	0115
0116	Fruits	196.3	194.7	221.5	204.9	201.7	190.1	194.5	میوه	0116
0117	Vegetables	167.6	202.7	205.4	238.2	235.7	217.6	202.8	سهوزه	0117
0118	Sugar and Sugar Products	181.6	181.5	177.6	177.6	163.7	163.8	163.8	شمکرو و بهرهمه کانی شمکر	0118
0119	Other Food Products	170.5	170.5	169.6	166.8	166.8	166.8	166.8	بهرهمه کانی خواردنی تر	0119
012	Non-Alcoholic Beverages	137.7	137.7	137.7	137.7	137.7	137.7	137.7	خواردنهوه ناكو حولهیه کانی	012
02	Alcoholic Beverages & Tobacco	118.5	118.5	118.5	118.5	110.1	110.1	110.1	خواردمهمنیه کحولیه کانی و توتن	02
03	Clothes and Footwear	155.8	155.4	154.2	154.3	154.0	153.1	153.1	جل و بهرگ و پینلاو	03
031	Clothes	158.3	157.8	156.4	156.8	157.3	156.5	156.5	جل و بهرگ	031
0311	Cloth Fabrics	313.8	313.6	305.4	305.4	305.4	297.8	297.8	کهسته ی جل و بهرگ	0311
0312	Sewing Clothes Services	192.4	192.4	188.6	188.6	188.6	188.6	188.6	خزمهتگوزاری دورینی جل و بهرگ	0312
0313	Men's Readymade Wear	150.7	150.7	150.3	150.9	150.9	151.4	151.4	جل و بهرگی تاماده کراوی بیاوان	0313
0314	Ladies' Readymade Wear	144.6	143.0	140.7	140.7	140.7	140.5	140.5	جل و بهرگی تاماده کراوی ئافرستان	0314
0315	Children's Readymade Wear	167.9	167.9	167.9	167.9	167.9	167.7	167.7	جل و بهرگی تاماده کراوی مندالان	0315
0316	Clothes Cleaning	166.5	166.5	166.5	185.8	229.7	154.2	154.2	پاککه رومی جل و بهرگ	0316
032	Footwear	142.2	142.3	142.3	140.8	135.5	134.0	134.0	پینلاو	032
04	Housing, Water, Electricity & LPG	90.2	91.5	87.7	88.0	86.8	117.7	118.0	کرینی خانوو ئاو و کارهیا سوتهمینی	04
0411	Rent	200.4	183.7	183.7	183.7	185.7	185.7	185.7	کرینی خانوو	0411
0412	House Maintenance and Services	173.5	173.5	173.4	173.3	173.3	173.3	173.3	جاککردنه و خزمهتگوزاری خانوو	0412
0413	Electricity and Water Supply	27.8	28.4	22.9	22.9	22.8	72.5	72.6	دابیین کرینی ئاو و کارهیا	0413
0414	Fuels (Gasolen, kerosene and LPG)	99.8	104.5	100.1	101.3	96.5	131.0	132.1	سوتهمینی (بهنزین و نهوت و غاز)	0414
05	House Supplies, Appliances & Maintenance	131.5	131.5	131.5	130.8	126.5	126.3	126.3	پیداوایستییه کانی ئاو مال و جا ککردنهوه	05
051	Furniture Equipments	133.0	133.0	133.0	133.0	130.6	130.5	130.5	کهل و پهیل	051
052	Home Appliances	129.9	130.0	130.0	128.4	122.1	121.7	121.7	کهل و پهیل ناومال	052
06	Health	258.0	258.0	258.0	258.0	258.0	255.2	255.2	تعمیروستی	06
07	Transportation	99.9	99.9	99.2	99.5	98.2	98.1	98.6	گوستنهوه	07
08	Communications	82.3	82.3	82.3	82.3	82.3	82.3	82.3	بهره مندلی	08
09	Recreation and Culture	97.3	97.3	97.3	97.3	97.3	97.3	97.3	رۆشمنبوری	09
10	Education	302.7	302.7	302.7	300.9	300.9	300.9	300.9	بهرورده	10
11	Restaurants	171.4	171.3	171.3	170.9	168.4	168.5	168.5	چیشتهخانه کانی	11
12	Misc. Services and Goods	167.2	175.9	180.2	185.5	198.2	198.0	200.5	کهسته و خزمهت گوزارییه جوراوه کانی	12
00	General Index Number	154.3	152.6	153.4	154.8	154.4	154.1	153.8	تینگری گشتی	00

نرخه‌کائی به‌کاربر له هه‌ریمی کوردستان بۆ مانگی ته‌مموز / 2013

ژمارهی پێوانه‌یی نرخه‌کائی به‌کاربر له پارێزگای سلێمانی

کانوونی دووهم – ته‌مموز / 2013

#	Division	کانوونی دووهم	شوبات	ئادار	ئێسان	ئایار	حوزجیران	تەمموز	گرووپه‌کان	ژ
		Jan	Feb	Mar	April	May	June	July		
		2013	2013	2013	2013	2013	2013	2013		
01	Food and Non-Alcoholic Beverages	144.0	148.7	155.6	161.1	152.4	148.3	150.2	خواردن و خواردمه‌نی	01
011	Food	145.1	150.2	157.5	163.4	154.1	149.7	151.6	خواردن	011
0111	Cereals and their products	100.4	99.1	105.8	106.0	106.2	105.7	106.0	نان ودانه‌ویله	0111
0112	Meats	138.9	137.5	152.9	152.9	153.2	174.3	149.4	گوشت	0112
0113	Fish	119.9	119.9	119.9	119.9	119.9	119.9	119.9	مەسی	0113
0114	Yogurt, Cheese and Eggs	119.4	118.2	117.8	117.4	116.3	115.7	115.7	مەست و پێنجووه‌یلکه	0114
0115	Oils and Fats	87.6	87.6	87.6	87.6	87.6	85.5	89.5	زیت و روون	0115
0116	Fruits	167.0	173.9	176.1	182.3	177.0	176.9	187.4	میوه	0116
0117	Vegetables	180.6	198.9	206.8	227.1	190.2	178.4	177.5	سه‌وزه	0117
0118	Sugar and Sugar Products	129.5	129.5	129.2	129.2	129.3	129.3	129.0	شه‌کرو و به‌رهمه‌کائی شه‌کر	0118
0119	Other Food Products	113.7	113.7	113.7	113.7	113.7	113.6	113.7	به‌رهمه‌کائی خواردنی تر	0119
012	Non-Alcoholic Beverages	127.0	127.0	127.0	127.0	127.0	127.0	128.9	خواردنه‌وه‌ ناگه‌حویه‌کان	012
02	Alcoholic Beverages&Tobacco	124.6	124.6	124.6	124.6	124.6	124.6	124.6	خواردمه‌نیه‌ گه‌حویه‌کان و توتن	02
03	Clothes and Footwear	133.5	134.1	133.8	133.6	134.8	137.5	138.4	جێ و به‌رگ و پێتلاو	03
031	Clothes	130.3	131.0	130.7	130.5	131.8	134.4	135.0	جێ و به‌رگ	031
0311	Cloth Fabrics	126.3	126.3	126.3	126.3	126.3	126.3	126.3	گه‌رسته‌ی جێ و به‌رگ	0311
0312	Sewing Clothes Services	131.6	131.6	131.6	131.6	131.6	131.6	131.6	خه‌زمه‌تگه‌زاری دوربێنی جێ و به‌رگ	0312
0313	Men's Readymade Wear	115.6	118.6	118.6	117.9	120.4	120.2	120.5	جێ و به‌رگی ئاماده‌کراوی بیاوان	0313
0314	Ladies' Readymade Wear	131.2	130.9	131.0	131.0	131.9	138.6	140.8	جێ و به‌رگی ئاماده‌کراوی ئافه‌رستان	0314
0315	Children's Readymade Wear	176.9	174.2	172.3	172.3	172.3	176.3	177.9	جێ و به‌رگی ئاماده‌کراوی منداڵان	0315
0316	Clothes Cleaning	136.8	136.8	136.8	136.8	136.8	136.8	136.8	پاکه‌که‌روه‌ی جێ و به‌رگ	0316
032	Footwear	146.7	146.7	146.6	146.4	147.0	150.4	152.5	پێتلاو	032
04	Housing, Water,Electricity & LPG	93.2	99.2	86.9	86.9	86.1	90.2	86.7	کرێی خانوو ئاو و کاره‌با سوته‌منی	04
0411	Rent	135.5	135.5	135.5	136.8	136.8	136.8	135.7	کرێی خانوو	0411
0412	House Maintenance and Services	128.3	128.3	128.7	128.7	123.4	126.4	126.4	جیاکرنه‌وه‌ و خه‌زمه‌تگه‌زاری خانوو	0412
0413	Electricity and Water Supply	46.3	64.8	26.0	26.0	26.0	24.1	24.1	دابه‌ینی گه‌ردنی ئاو و کاره‌با	0413
0414	Fuels(Gasolen,kerosene and LPG)	95.2	96.1	95.2	95.4	96.9	107.4	97.0	سوته‌منی(بەنجێزین و نه‌هوت و غاز)	0414
05	House Supplies , Appliances & Maintenance	115.3	115.3	115.7	115.5	118.2	118.6	118.7	پێداووستیه‌کائی ناو مال و جیاکرنه‌وه‌	05
051	Furniture Equipments	108.6	108.6	108.8	108.2	112.8	113.1	112.9	که‌ل و په‌هل	051
052	Home Appliances	122.0	122.1	122.7	122.7	122.8	123.3	123.5	که‌ل و په‌هل ناوماڵ	052
06	Health	195.9	195.9	196.2	196.2	196.2	197.3	197.3	تەندروستی	06
07	Transportation	128.7	128.2	128.5	131.8	133.3	133.4	132.6	گه‌سته‌وه‌	07
08	Communications	75.6	75.6	75.6	75.6	67.1	67.1	67.1	په‌یوه‌ندی	08
09	Recreation and Culture	88.0	88.0	88.0	88.0	88.0	102.2	102.4	ره‌ژه‌نه‌بیری	09
10	Education	158.4	184.1	190.8	217.0	217.0	217.0	217.0	په‌روه‌ده	10
11	Restaurants	143.7	143.7	143.7	143.7	153.0	153.0	152.9	چێشته‌خانه‌کان	11
12	Misc. Sevices and Goods	171.0	165.4	169.3	160.8	152.9	146.4	154.1	گه‌رسته‌ و خه‌زمه‌ت گه‌زارییه‌ جێزواوه‌کان	12
00	General Index Number	131.8	133.6	135.2	137.0	135.6	135.1	135.3	تێکرای گه‌شتی	00

نرخه کانی به کار بهر له هه ری می کوردستان بۆ مانگی ته مموز / 2013

ژماره ی پیاوانه یینر خه کانی به کار بهر له پارێزگایه هۆک

کانوونی دووم – ته مموز / 2013

#	Division	کانوونی دووم	شوبات	مار	نيسان	ئایار	حوزیران	تەمموز	گرووپه کانی	#
		Jan	Feb	Mar	April	May	June	July		
		2013	2013	2013	2013	2013	2013	2013		
01	Food and Non-Alcoholic Beverages	162.3	163.8	165.3	169.9	169.1	162.2	158.7	خوراڤن و خواردمهانی	01
011	Food	164.1	165.7	167.3	172.1	171.2	164.0	160.3	خوراڤن	011
0111	Cereals and their products	121.4	120.8	119.9	120.0	119.1	118.8	121.1	نان و دقه بویه	0111
0112	Meats	166.8	166.0	169.5	167.5	170.8	167.6	172.8	گوشت	0112
0113	Fish	141.8	139.5	139.5	137.7	144.5	142.1	142.1	مەسی	0113
0114	Yogurt, Cheese and Eggs	140.2	137.2	132.1	127.9	124.5	119.1	118.8	ماست و یخنوو هێلکه	0114
0115	Oils and Fats	97.2	100.6	102.2	103.0	99.1	121.0	101.7	زیت و روون	0115
0116	Fruits	176.7	174.7	174.4	180.2	187.4	187.8	184.5	میوه	0116
0117	Vegetables	199.1	206.8	214.1	230.5	225.7	203.5	186.6	سهوزه	0117
0118	Sugar and Sugar Products	178.5	178.3	180.2	178.3	180.4	180.4	183.1	شەکر و بیهه مه مەکانی شەکر	0118
0119	Other Food Products	123.1	122.5	122.5	121.2	113.6	113.6	113.5	بهره مه مەکانی خواراڤنی تر	0119
012	Non-Alcoholic Beverages	126.9	127.3	127.5	127.9	127.9	127.9	127.9	خواراڤنه وه ناكو حوله مەکان	012
02	Alcoholic Beverages & Tobacco	118.3	118.3	118.3	118.2	118.2	118.2	118.2	خواردمه مانیه كحولیه مەکان و توتن	02
03	Clothes and Footwear	136.7	134.0	131.4	131.6	131.9	131.5	135.7	جل و بیهرگ و پێتلاو	03
031	Clothes	137.3	133.5	130.4	130.6	131.0	130.7	135.7	جل و بیهرگ	031
0311	Cloth Fabrics	177.8	170.2	166.3	166.3	170.2	170.2	173.9	كهرسته ی جل و بیهرگ	0311
0312	Sewing Clothes Services	125.2	125.2	128.1	128.1	133.4	133.4	135.0	خزمه تگوزاری دووری جل و بیهرگ	0312
0313	Men's Readymade Wear	118.6	113.7	113.1	113.3	112.4	112.4	118.3	جل و بیهرگی تاماده مگراوی بیاوان	0313
0314	Ladies' Readymade Wear	140.1	136.5	130.9	131.4	131.6	131.9	133.7	جل و بیهرگی تاماده مگراوی نلخره تان	0314
0315	Children's Readymade Wear	186.7	185.9	181.0	181.0	185.9	183.2	194.9	جل و بیهرگی تاماده مگراوی مندا لان	0315
0316	Clothes Cleaning	115.9	115.9	115.9	115.9	115.9	115.9	115.9	پاكته موم ی جل و بیهرگ	0316
032	Footwear	133.7	136.6	136.9	136.9	136.7	135.6	135.8	پیتلاو	032
04	Housing, Water, Electricity & LPG	84.3	99.7	98.5	80.6	76.4	74.9	76.0	گرینی خانوو ئاو و گاربا سوته مانی	04
0411	Rent	108.4	108.4	108.4	113.6	113.6	113.6	106.4	گرینی خانوو	0411
0412	House Maintenance and Services	102.3	102.3	102.4	102.4	102.4	102.4	102.4	جاكترنه وه و خزمه تگوزاری خانوو	0412
0413	Electricity and Water Supply	38.2	82.4	79.4	29.4	17.6	17.6	17.6	دابه ی گرینی ئاو و گاربا	0413
0414	Fuels (Gasolen, kerosene and LPG)	127.4	123.3	123.3	124.0	124.2	117.1	122.8	سوته مانی (بەغزین و نهوت و غاز)	0414
05	House Supplies, Appliances & Maintenance	127.9	128.0	126.7	126.8	127.5	127.5	127.5	پێداوسته مەکانی ئاو مال و جاكترنه وه	05
051	Furniture Equipments	142.7	142.8	140.2	140.0	140.8	141.2	140.6	كەل و پیهل	051
052	Home Appliances	114.2	114.3	114.3	114.6	115.0	114.8	115.2	كەل و پیهل ناومال	052
06	Health	153.1	153.9	153.9	153.4	153.3	153.6	153.8	تەندروستی	06
07	Transportation	106.2	105.9	105.9	105.5	105.3	108.5	109.9	گومستنه وه	07
08	Communications	85.6	85.6	85.6	85.6	85.6	85.6	85.6	په یو مانی	08
09	Recreation and Culture	100.2	100.2	100.2	100.2	100.2	100.2	100.2	پۆشه نگیری	09
10	Education	197.9	197.9	197.9	197.9	197.9	197.9	197.9	پهروهرده	10
11	Restaurants	119.5	119.5	119.5	119.5	118.4	118.4	118.4	چێشخانه مەکان	11
12	Misc. Sevices and Goods	158.9	156.6	158.1	150.2	147.4	162.1	156.0	كهرسته و خزمه ت گوزاریه جهۆراومەکان	12
00	General Index Number	137.3	138.1	138.3	139.8	139.6	137.1	135.4	تێتکری گشتی	00

نرخه کانی به کار بهر له هه ریمی کوردستان بۆ مانگی ته مموز / 2013

تیکرای گۆرانی مانگانه له هه ریمی کوردستان / حوزه بیران - ته مموز / 2013

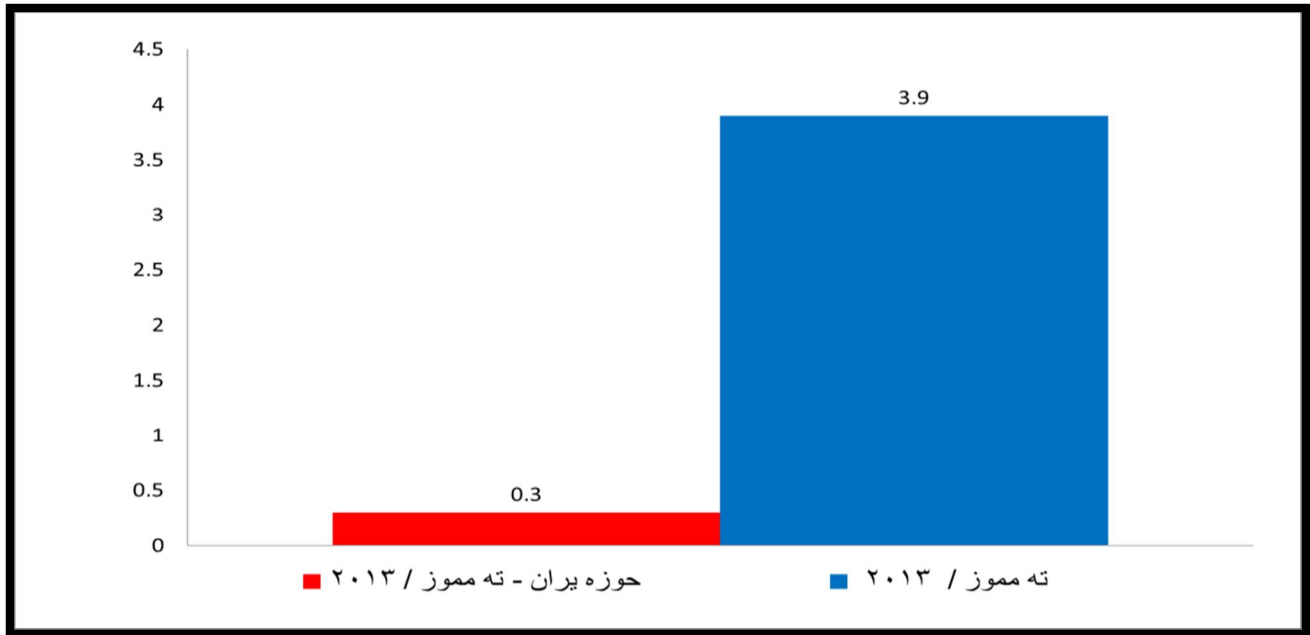
#	Division	تیکرای گۆرانی به پینی مانگانه %	ته مموز	حوزه بیران	گرووپه کانی	ژ
			July	june		
			2013	2013		
01	Food and Non-Alcoholic Beverages	-2.3	154.3	158.0	خوارین و خوارده مه نهی	01
02	Alcoholic Beverages&Tobacco	0.0	121.0	121.0	خوارده مه نهیه کحولیه کانی و توتن	02
03	Clothes and Footwear	1.0	144.3	142.9	جل و بهرگ و پیناڵو	03
04	Housing, Water,Electricity & LPG	-2.0	85.8	87.5	کرین خانوو ناو و کارهبا سوته مه نهی	04
05	House Supplies , Appliances & Maintenance	0.0	125.2	125.2	پیناویستهیه کانی ناو مان و جا ککرده مه وه	05
06	Health	0.0	210.7	210.7	ته ندروستی	06
07	Transportation	0.2	116.1	115.9	گواسته مه وه	07
08	Communications	0.0	76.5	76.5	په یوه نهی	08
09	Recreation and Culture	0.1	100.1	100.0	رۆشه نهیری	09
10	Education	0.0	244.7	244.7	په روه رده	10
11	Restaurants	0.0	152.6	152.6	چیشه خا نه کانی	11
12	Misc. Seviles and Goods	1.4	159.3	157.2	که رسته مه خزمه ت گوزارییه جه ژواو جه رمه کانی	12
00	General Index Number	0.3	142.3	141.9	تیکرای گشتی	00

تیکرای گۆرانی سالانه له هه ریمی کوردستان / ته مموز 2012 & 2013

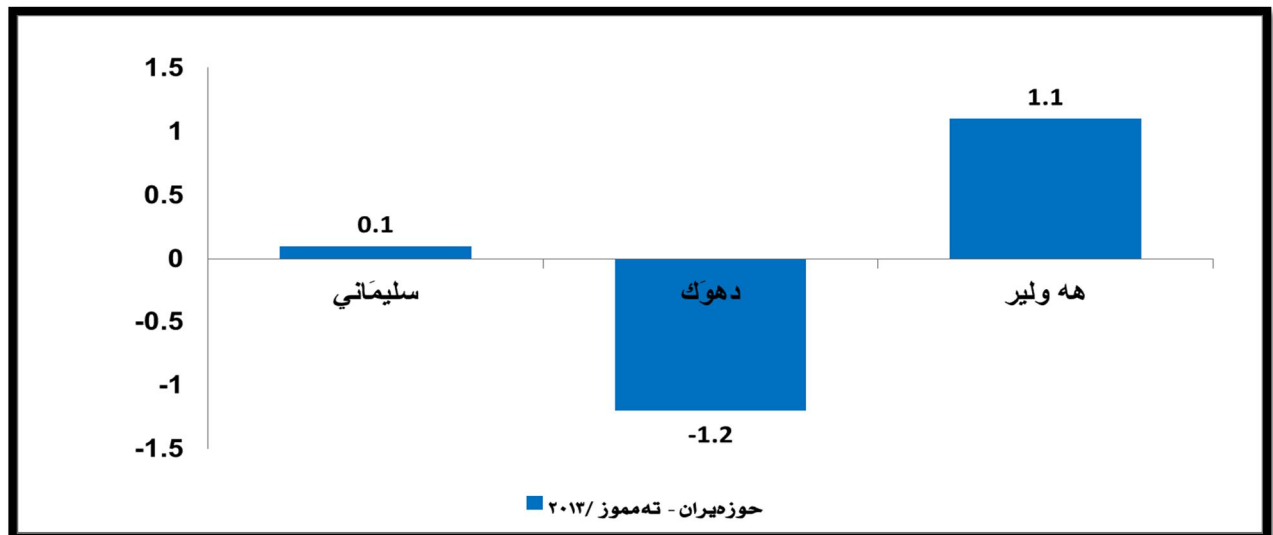
#	Division	تیکرای گۆرانی به پینی سالانه %	ته مموز	ته مموز	گرووپه کانی	ژ
			july	July		
			2013	2012		
1	Food and Non-Alcoholic Beverages	2.8	154.3	150.2	خوارین و خوارده مه نهی	01
02	Alcoholic Beverages&Tobacco	2.4	121.0	118.2	خوارده مه نهیه کحولیه کانی و توتن	02
03	Clothes and Footwear	6.7	144.3	135.2	جل و بهرگ و پیناڵو	03
04	Housing, Water,Electricity & LPG	-8.7	85.8	94.0	کرین خانوو ناو و کارهبا سوته مه نهی	04
05	House Supplies , Appliances & Maintenance	2.9	125.2	121.7	پیناویستهیه کانی ناو مان و جا ککرده مه وه	05
06	Health	0.7	210.7	209.2	ته ندروستی	06
07	Transportation	5.3	116.1	110.2	گواسته مه وه	07
08	Communications	-20.7	76.5	96.5	په یوه نهی	08
09	Recreation and Culture	6.4	100.1	94.1	رۆشه نهیری	09
10	Education	16.7	244.7	209.6	په روه رده	10
11	Restaurants	3.2	152.6	147.8	چیشه خا نه کانی	11
12	Misc. Seviles and Goods	-9.3	159.3	175.7	که رسته مه خزمه ت گوزارییه جه ژواو جه رمه کانی	12
00	General Index Number	3.9	142.3	137.0	تیکرای گشتی	00

نرخه کانی به کار بهر له هه ری می کوردستان بۆ مانگی ته مموز / 2013

تیكرای هه لاوسانی مانگانه و سالانه له هه ری می کوردستان

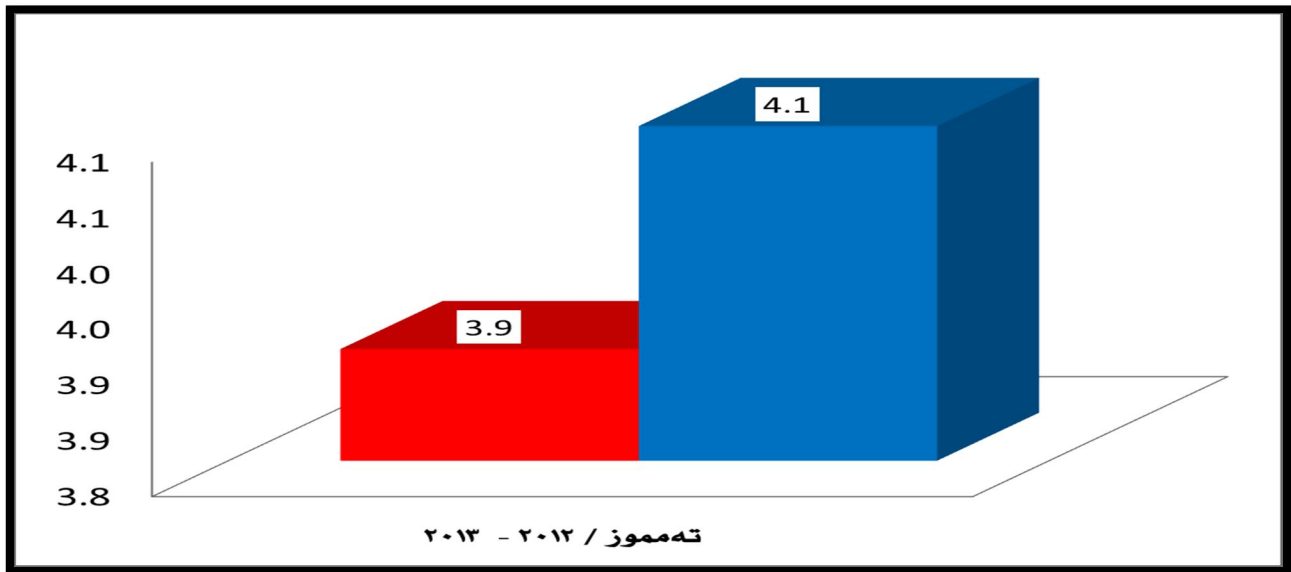


تیكرای هه لاوسانی مانگانه له پارێزگاکانی هه ری می

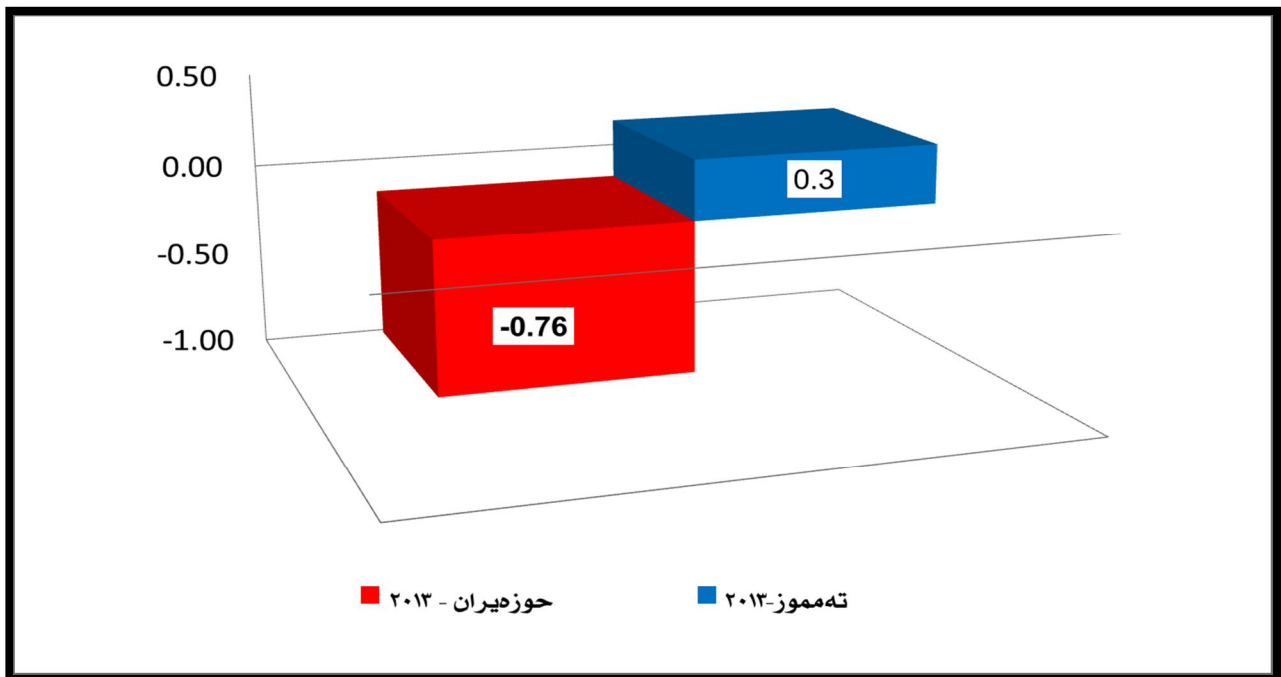


نرخه کانی به کار بهر له هه ری می کوردستان بۆ مانگی ته مموز / 2013

تیكرای هه لاوسانی سالانه له هه ری می کوردستان بۆ مانگی حوزهیران & ته مموز / 2013

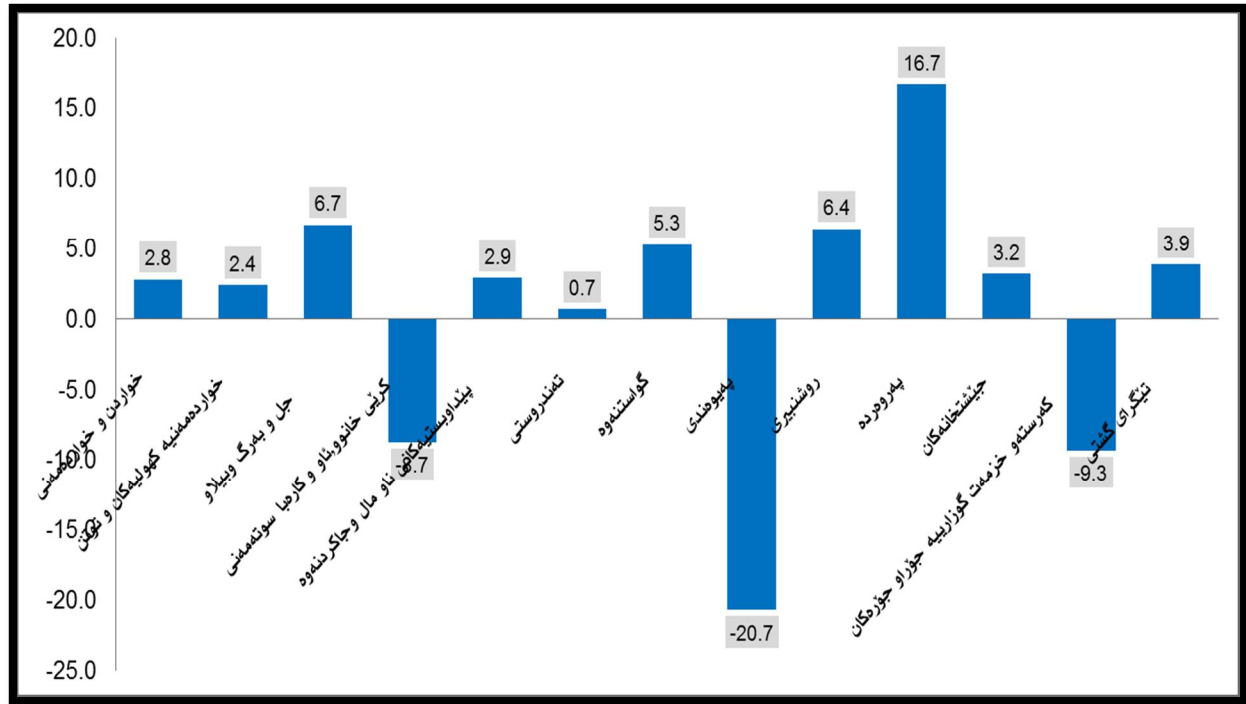


تیكرای هه لاوسانی مانگانه له هه ری می کوردستان (حوزهیران - ته مموز / 2013)

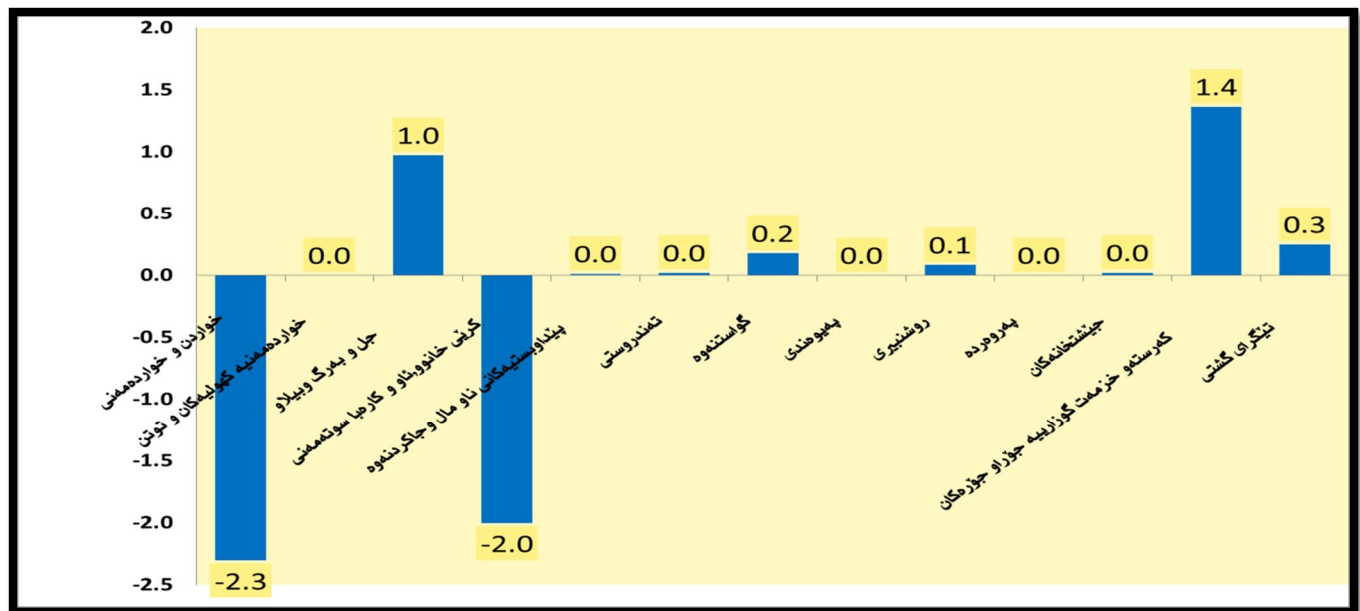


نرخه‌کانی به‌کاربر له هه‌ریمی کوردستان بۆ مانگی ته‌مموز / 2013

تیکرای هه‌ لاوسانی سالانه له هه‌ ریمی کوردستان بۆ مانگی حوزه‌ یران – ته‌مموز 2012 & 2013

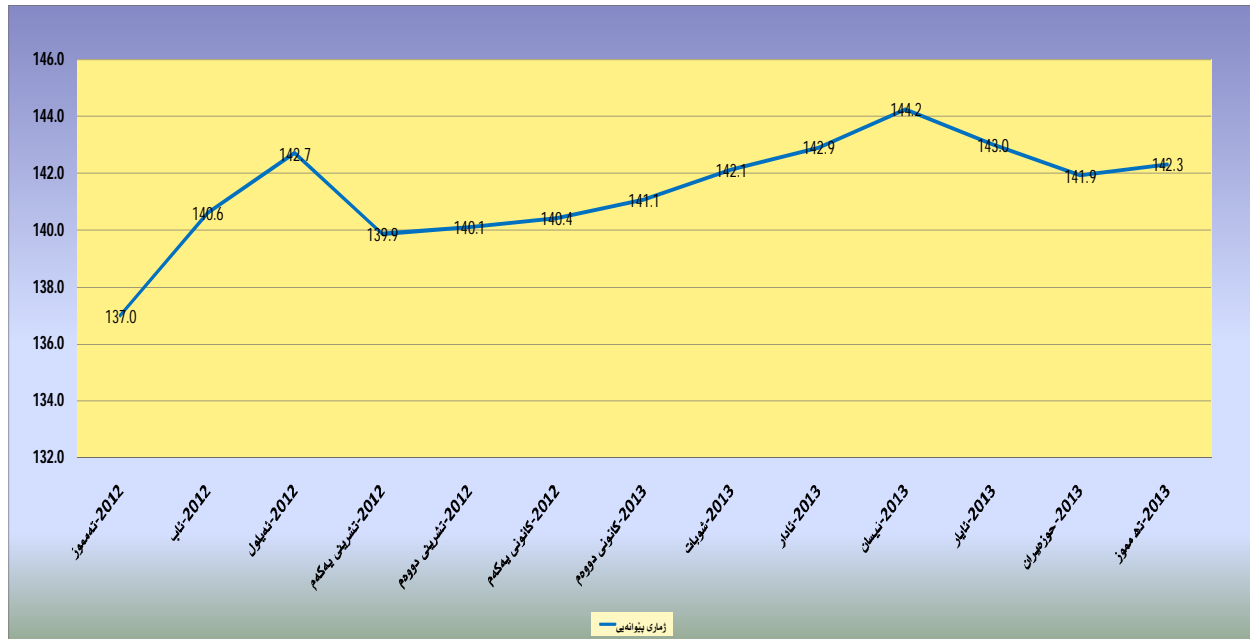


تیکرای هه‌ لاوسانی مانگانه له هه‌ ریمی کوردستان بۆ گروپه‌کان

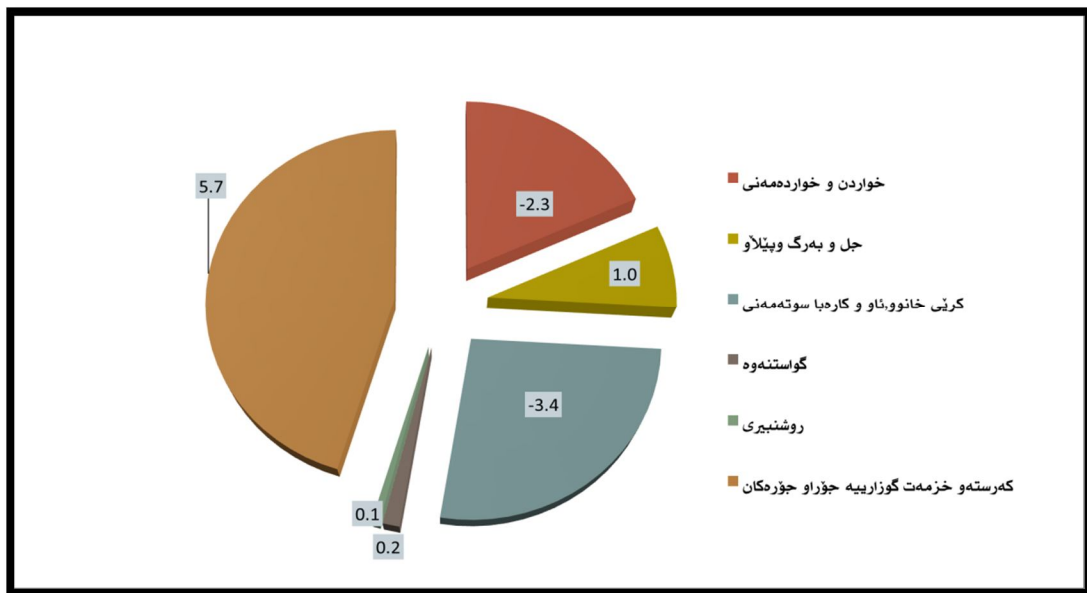


نرخه کانی به کار بهر له هه رییمی کوردستان بۆ مانگی ته مموز / 2013

ژمارهی پێوانه‌ی له هه رییمی کوردستان له مانگی ته مموزی 2012 – ته مموزی 2013 به پێی مانگه‌کان

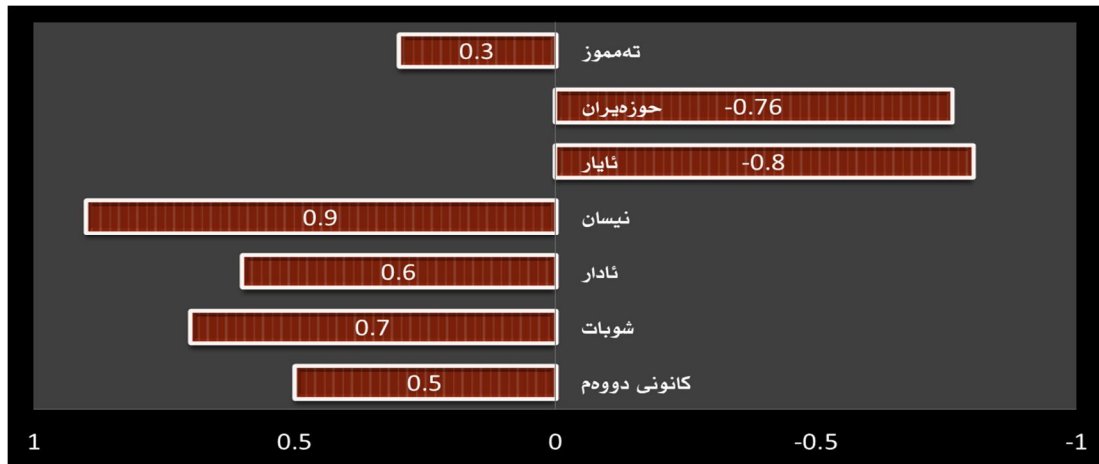


تێکرای گۆرانی مانگانه بۆ مانگی ته مموز نهو به شانه‌ی زیاترین گۆرانکاری تێکراوه



نرخه کانی به کار به ر له هه ریمی کوردستان بۆ مانگی ته مموز / 2013

تییکرای گۆرانی مانگانه بۆ مانگی ته مموز



هه لاوسانيمانگانه وژماره بيبوانه بينرخه کانيبه کار به ر له هه ریمیکوردستان تییکرای



Kurdistan Regional Statistics Office, Erbil

Phone: 066 255 91 70

Email: contact @krso.net